



LA ILUSTRACION DE CASTRO

SEMANARIO LITERARIO, DE INTERESES LOCALES Y DE NOTICIAS

Año LVII

Precios de Suscripción		Tstre.	Año
Castro-Urdiales	9.00	36.00
Resto de España	12.50	50.00
Extranjero y Ultramar	15.00	60.00

Número corriente 75 céntimos, atrasado 85

Redacción y Administración Calvo Sotelo
Teléfono Núm. 144

SE PUBLICA LOS DOMINGOS
Castro-Urdiales, 7 de Junio de 1953

PRECIO DE ANUNCIOS

Esquelas funerales según las dimensiones
Reclamos y comunicados 0,75 cts. línea

Nº. 2.797

Anuncios por contrato a precios convencionales

CASTRO NO DESAPARECERA...

Privilegio de Enrique quarto a Castro de Urdiales

A mi hermano RAFAEL

CONCLUSION

De los cuales dichos derechos de suso nombrados é declarados Yo por la presente por hacer bien é merced á la dicha Villa é vecinos é moradores de ella les hago merced para siempre jamas para quien la dicha Villa ó quien su poder ó biere lo puedan demandar recaudar haber é llebar desde hoy dia de la fecha desta mi carta en adelante para siempre jamas é para que pueda dar é otorgar cartas de pago de ello las quales valgan é sean firmes é valederas; é por esta mi carta ó su traslado signado de Escribano publico, sacado con autoridad de Juez ó Alcalde mando a qualesquier mercaderes ó otras qualesquier personas que binieren al puerto de la Dicha Villa de S^a Sebastian con las dichas Justas ó Barcos é Navios é con las dichas mercadurias é cosas que pague cada una vez que ansi vinieren de dicho derecho q por mi de suso esta dicho y declarado en esta mi carta é si ansi no lo quisieren hacer que las mis Justiciar de la dicha Villa les puedan constreñir é apremiar á ello para lo qual todo doi poder cumplido al dicho Concejo de la dicha Villa para facer todas las demandas é prendas é premas é pedidos é requerimientos é protestaciones emploramientos é todos los otros Actos que necesarios é cumplideros sean de se facer asi como en cosa suya propia; é mando a todos los Corregidores, Alcaldes, Alguaciles, Merinos, Regidores Oficiales é omes buenos de las ciudades Villas é lugares q son en tierra de Guipuzcoa é de los mis reynos é Sennorios é cada uno de ellos que guarden é hagan guardar esta merced q yo fago al dicho Concejo, é que no vayan ni pasen ni concientan ir ni pasar contra ella ni contra parte de ella en tiempo alguno que sea, é que les den é fagan dar todo el favor é ayuda q les pidieren é menester óbieren, por manera que entera é cumplidamente sea guardada esta merced que les Yo

hago segun que en ella se contiene é los unos nin los otros non fagades ende al por alguna manera sopena de la mi merced é diez mil maravedises á cada uno para la mi Camara, e demas maddo al ome que nos esta mi carta mostrare que vos emplace que parezcades ante mi en la mi corte do quiera que yo sea del dia que vos emplazare fasta quinze dias primeros siguientes á decir por qual Razon non cumplides mi mandado so la qual dicha pena mando a qualquier Escribano publico que para esto fuere llamado que de ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo por q yo sepa en como se cumple mi mandado. Dada en San Sebastian a quinze dias de Abril de mil é quatrocientos é sesenta é tres años. Yo el Rey = Yo Alfonso de Badaoz secretario de nuestro Sennor el Rey la fiz escribir por su mandado = Registrada = Chanciller =

É fue acordado que debiamos mandar dar esta nuestra carta en la dicha Razón é Nos tubimosio por bien é por la presen-

te damos licencia é facultad á la dicha Villa de Castro de Urdiales, Justicia é Regidores de ella para q agora é de aqui adelante en cuanto nuestra merced é voluntad fueren puedan llebar é lleben de las dichas naos é otras Justas é mercadurias que al puerto de la dicha Villa vinieren los derechos en el dicho arancel que de suso ba incorporado contenidos é conforme á el mandamos q todos dos maravedis que de los suso dichos se cobraren se pongan en poder del Mayordomo de esta dicha Villa é de alli se gasten en el reparo y conservacion del dicho cay é no en otra cosa alguna de lo qual mandamos dar la presente sellada con nuestro selle é librada de los del nuestro Consejo. Dada en la Ciudad de Burgos á quinze dias del mes de Enero anno del nacimiento de nuestro Salvador Jesucristo de mil y quinientos é veinte é ocho años = Yo el Rey.

Por la noticia,
DOMINGO GONZALEZ

ECOS MUNICIPALES

Sesión del 28 de Mayo

El día 28 del pasado y hora de las 17, celebró reunión ordinaria el Pleno del Ayuntamiento bajo la presidencia del Sr. Alcalde don Vicente Herrera Diez, con asistencia de los concejales señores Darrriba Gil, González Cuadra, Bernaola Zubiaur, Babarro Sancristobal, Iglesias Michelena, Rueda Ruiz, Soba Carranza, Ortiz Villanueva, Laforga López y Gutiérrez Torre, tratándose los asuntos siguientes:
Aprobar el acta de la anterior.
Se dió lectura a los extractos de acuerdos de sesiones celebradas durante los

meses de Febrero, Marzo y Abril, por la Comisión Permanente y Pleno, acordando su publicación en el B. O. de la provincia.

También se dió cuenta de las recaudaciones de arbitrios durante los meses de Febrero, Marzo y Abril.

Igualmente se dió cuenta de la dimisión del Vocal de la Junta Vecinal de Santullán don José Acordagoitia, por traslado de residencia, acordando elevarla al Excmo. Sr. Gobernador juntamente con la propuesta de reorganización de dicha Junta. Trasladar la máquina trituradora pro-

piedad de este Ayuntamiento, de la calle de Onésimo Redondo a la parte de Luchana.

Conceder a la Junta Vecinal del pueblo de Islares, una extensión aproximada de 14 hectáreas, en el sitio conocido por «Fuente del Barco», del monte Cerredo, propiedad de este Municipio.

Dejar sin efecto acuerdos de primero de Mayo del 52, sobre cobro de recibos a los inquilinos del grupo de las 12 viviendas protegidas de la calle A del Ensanche, y aceptar provisionalmente la nueva revisión de alquileres formulada por el Arquitecto Director de las obras y pasar al cobro de los recibos de acuerdo con las rentas fijadas. Iniciar el expediente para la devoución de la fianza al contratista ejecutor de las obras.

Adquirir un juego de seis cabezudos para las próximas fiestas, y reparación de los existentes.

Se acordó en principio un expediente de transferencia de suplemento y habilitaciones de crédito, en varios capítulos del presupuesto, por hallarse agotadas o muy próximas a agotarse las consignaciones presupuestarias.

Realizar en el Hotel-Balneario de la Playa, algunas reparaciones imprescindibles para su buen funcionamiento.

Se acordó suplementar el crédito en 10 000 pesetas para atenciones que de la Comisión de Festejos tiene fiene fijadas el Ayuntamiento.

El señor Darriba se interesó por la situación y compromiso que el Ayuntamiento tiene con el establecimiento de una fabrica de celulosa en los terrenos de la Campa de San Pelayo, acordándose interesar de la Empresa los propósitos a realizar para la instalación de dicha fábrica, a fin de tratar el Ayuntamiento de la instalación de otras.

El señor Ortiz Villanueva interesó se convoque a sesión extraordinaria para tratar de la reorganización de las Juntas Vecinales.

A propuesta del señor Babarro, se tomó el acuerdo de gestionar la instalación de un Colegio de Monjas para niñas.

Se levantó la sesión a las veintitún horas.

Se traspasa

Tienda de comestibles muy acreditada, por ausencia.

Informes aquí.

De la Escuela de Estado Mayor

En viaje de prácticas después del curso, han pasado en esta región unos días los Jefes, Profesores y Alumnos de la Escuela de Estado Mayor, tomando como bases Ontaneda, Rañales, Valmaseda y Castro, para marchar a Portugalete, donde celebrarán la unificación de prácticas y estudios de conjunto que la lluvia pertinaz no favorecen.

Con tal motivo, nuestra ciudad se ha visto honrada estos días con un numeroso grupo de dichos señores. Entre los alumnos hay algunos de las República de Centro y Sud América, Portugal y China. Con ellos venia su venerable señor Capellán.

Todos ellos han dejado en nuestra ciudad altos vestigios de caballerosidad y distinción, a la vez que ejemplo edificante de religiosidad, asistiendo a los Cultos en las Iglesias y a la Procesión del Corpus Christi.

Que la estancia de nuestros distinguidos visitantes en nuestra ciudad les haya sido muy grata.

Y que los muchos centenares de vecinos-nuestros que viven en absoluto sin Reliñón, reflexionen ante tal ejemplo religioso de los altos intelectuales del glorioso Ejército Español.

Primera Comunión

En la iglesia Parróquial de Santa María hicieron su Primera Comunión, el día del Santísimo Corpus Christi, los niños Miguel Angel Iturbe Fernández, Juan Pedro y Miguel Angel Nigra-Macono Altuna y Nicolás y María Teresa Velar Villar.

En la Parróquia de San Roman de Mioño, comulgaron por primera vez los niños José Angel Laza Martínez, y José Antonio Sánchez Arce.

Y en la Iglesia de San Nicolás del valle de Sámano, recibieron por primera vez el Pan de los Angeles, los niños Baltasar Carranza Ortiz y José Manuel Ortiz Usubiaga.

Reciban los niños nuestra enhorabuena que hacemos extensiva a sus padres y demás estimados familiares.

San Antonio en las Clarisas

El sábado, día del Santo, se celebrará en las Clarisas, después de la Misa de ocho, otra a las diez con la Bendición de los niños.

Por la tarde, a las 6 se tendrá el último Culto de la Novena, que se viene celebrando con la Exposición solemne, por coincidir con la del Sdo. Corazón.

Esta tarde, a las seis también, tienen los Terciarios su Función eucarística mensual, con a instancia obligatoria a los Hermanos.

"La Ilustración de Castro"

El Frente de Juventudes celebró brillantemente la festividad de San Fernando

Organizados por la Delegación Comarcal del Frente de Juventudes, se celebraron el sábado anterior, con gran brillantez, diversos actos en honor del Rey San Fernando, Patrono de la juventud.

A primeras horas de la mañana, las centurias «Nao Santa María», «Padre Claret» y «Buenos Aires», desfilaron marciales por las calles de la población, entonando airoosas marchas y canciones juveniles.

En la capilla del Colegio del Corazón de María, presidida por las autoridades y jerarquías del Movimiento, se celebró una misa, que fué oficiada por el capellán de la Organización, y acto seguido, en el Patio de los Mártires del Colegio, el Jefe local del Movimiento, camarada Herrera, pasó revista a las formaciones de las tres centurias de las Falanges Juveniles de Franco, que escucharon la Consigna del día, que versando sobre el tema «San Fernando y la Juventud Española», fué explicada por el camarada Francisco J. Santibáñez, jefe de la centuria «Padre Claret».

A mediodía, en presencia de un gran gentío se disputó una espectacular carrera ciclista con circuito al Parque de Amestoy. La clasificación, fué la siguiente:

1.º Roberto Morales; 2.º Carmelo Aras; 3.º Eulogio Madroñero; 4.º Humberto Martínez; 5.º Antonio Garay y 6.º Juan Uranga.

A continuación, se corrió una nueva prueba, en la modalidad americana, es decir, por eliminación, proclamándose vencedor Eulogio Madroñero, seguido de H. Martínez, C. Aras, A. Garay, R. Morales y J. Uranga.

En el campo de deportes del Colegio, se enfrentaron por la tarde los equipos «B» de las centurias «Nao Santa María» y «Padre Claret», en un interesante partido de fútbol, en que triunfaron los colegiales, adjudicándose el Trofeo San Fernando.

Más tarde, en el Hogar del F. de J. tuvieron lugar diversas pruebas deportivas.

Al anoecer, ante la Cruz de los Caídos, se celebró un sencillo acto, procediendo el camarada Herrera, Jefe local del Movimiento, a la ofrenda de una corona de laurel con las cinco rosas simbólicas.

Finalmente, por la noche, en el Patio del Colegio, tuvo lugar un «fuego de campamento», con la actuación del grupo de Cultura y Arte de la Organización.

Cuerpo de Cristo Santo Hospital

Cuatro de Junio. Corpus Christi mío, hoy vienes a animarme en la Esperanza y mi Fé traspasada con la lanza de tu Amor me renueva y más confío.

La luz que de Ti irrada es mi atavío; llenas mi alma de mayor confianza y es dulce Caridad que en alabanza me postre hoy a tus pies porque te ansio.

Condúceme, Señor, por el camino que el corazón soñó, la mente quiso y halló mi voluntad por poseerte.

Ante tu ejemplo nunca pierda el tino y déjame llegar al Paraíso por servirte y amarte hasta la muerte.

F. SZIGRISZT

Lencho Sáez

Vendo bicicletas usadas a precios económicos.

Teléfono 127

Rosa Campo

En plena juventud, y cuando todo le sonreía brindándole un mundo de grálases y halagadoras esperanzas, ha fallecido en esta ciudad la señorita Rosa Campo Urte. La conducción de su cadáver al Cementerio de Ballena, que tuvo lugar ayer sábado a las seis y media de la tarde constituyó una grandiosa manifestación de duelo representada por todas las clases sociales.

Descanse en paz y a sus padres don Miguel y doña María, a sus hermanos, a sus hermanos políticos y demás familiares de la malograda señorita les acompañamos en el dolor que experimentan por esta irreparable desgracia que les aflige.

La Fiesta del Corpus

Con la solemnidad acostumbrada se celebró el jueves en esta ciudad la fiesta del Santísimo Corpus.

A las diez y media de la mañana se celebró en la Iglesia parroquial de Santa María una solemne función religiosa siendo cantada la misa II pontifical de Perossi por el Coro Mixto. Parróquial que dió a la partitura una interpretación inimitable.

Seguidamente salió la procesión que recorrió las calles de costumbre formada por numerosos fieles.

El sol escondido entre las nubes, nos ofreció a ratos una luz dudosa de crepúsculo.

Conferencias Prematrimoniales

Con gran brillantez y numeroso público se celebran los lunes, miércoles y viernes de cada semana el cursillo de conferencias sobre formación para el matrimonio. Esta brillantez resulta del tono tan ameno como práctico que el conferenciante Rvo. P. Apodaca sabe dar a los temas.

El próximo lunes y a las 9 de la noche como todos los días será sobre el tema «La declaración amorosa en el noviazgo». Los Hombres de Acción Católicos invitan a todos a oírlos en el Círculo Católica.

ACADEMIA DE TAQUIGRAFIA, MECANOGRAFIA Y CORRESPONDENCIA OFICIAL.

Por la profesora María Angeles Salas Escorza 3-1.º CASTRO-URDÍAS

SE VENDE

La planta baja del número 58 de la calle de Ardigales.

Informes: Ardigales, 58, 1.º

Bar Alfredo

NOTICIAS

—Con el fin de resolver importantes asuntos de interés local, ha salido para Madrid el alcalde de esta ciudad don Vicente Herrera Díez.

—Desde hace algunos días guarda cama nuestro querido amigo don Simón Veei, a quien deseamos un pronto y radical restablecimiento.

—En la Villa de Potes, de esta provincia, ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño la señora doña Teresina Almirante, esposa de nuestro paisano y querido amigo don Antonio Manville Morales. Reciba el estimado matrimonio nuestra enhorabuena.

—Para pasar una temporada en esta ciudad llegó de Venezuela la señora doña Emilia Sarmiento de Acascal acompañada de su hijo. Les deseamos una grata estancia entre nosotros.

—Ha marchado a su tierra de Valencia a pasar una temporada el competente Sr. Registrador de la Propiedad, don Melchor Mares.

—Marchó a Cudillero (Asturias) vendido a un armador de aquel puerto, el vapor pesquero «Perales». Es el cuarto de los barcos vendidos esta temporada.

El precio elevadísimo del carbón obliga a procurar en este nuestro Cabildo la adquisición de barcos de motor de explosión.

Gran tristeza produce ver marcharse nuestros barcos.

—Del Sanatorio de Leza, Alava, donde ha pasado una temporada de reposo, ha regresado completamente restablecido, nuestro querido amigo don Aniceto Martínez. Saludamos al buen amigo Teto y le felicitamos por su restablecimiento.

—De Santander, donde han pasado una temporada, han regresado el respetable caballero don Manuel Gómez y su esposa la señora doña María Pérez.

—Pasada una temporada en Barcelona, ha regresado la señora doña Josefa Albisua, viuda de Millor.

—Realizando gestiones para conseguir las mejoras del Puerto, se hallan en Madrid el Presidente de la Cofradía de Pescadores, don Manuel Liaño Monlaña y el Vocal don Gabriel Campaña Sanchoyarto.

—En el Centro Maternal ha dado a luz felizmente una hermosa niña, la señora doña Reyes López Peña, esposa de don Justo Gimeno Iturbi. Enhorabuena.

—A la hora de cerrar nuestra edición reina un fuerte temporal de aguas que han convertido en diluvio los canalones y bajadas de agua, imposibilitando el paso por algunas aceras.

—Para Heras (Santander), donde pasará una temporada, ha salido la señorita castreña Mari Pili Diago Obregón.

—El día 29 del pasado mes de

Junio, celebraron las bodas de plata de matrimonio, nuestros estimados convecinos don Gabriel Campaña Sanchoyarto y su esposa doña Ofelia Ten Iturraspe, a cuyo matrimonio enviamos nuestra más cordial enho-

buena.

—Por carecer de espacio nos vemos precisados a dejar para el número próximo varios originales de interés.

SE VENDE coche niño en buenas condiciones.

Informes «Comestibles Bene»

Gregorio Abarca Sevillano
ofrece a usted coche de alquiler
7 plazas

AVISOS

Confecciones CONSUELO

Plazuela, 10 TELEFONO, 195

J. Ubierna

Pintura Decorativa e Industrial
Restauración de Lienzos, Imágenes y
Antigüedades
TALLERES

Casa Central:
Gregorio la Revilla, 20 AVISOS:

Teléfono 17.305 Teléfono, 144
BILBAO CASTRO-URDIALES
Oficinas: Dr. Areizola, 60-2º BILBAO

Se Traspasa

Bar El Aldeano

J. J. IRASOLA
ULTRAMARINOS

Mariscos frescos, bacalao al pil-pil,
y los mejores vinos de
Rioja, y meriendas, con un hermoso y
amplio salón.

Ardigales 34 y 36. Castro-Urdiales.

-

Se vende en Pino (Sámano) un terreno
plantado de árboles con una extensión
aproximada de 1300 brazas.

También se venden dos bocoyes y un
carro de mano.

Razón **El Aldeano**.

Clara Iglesias

Plaza del Mercado
Teléfono núm. 199
Castro-Urdiales (Santander)

*Mercería - Tejidos - Bisutería
Géneros de Punto - Objetos de
regalo - Paquetería.*

Señora: Al realizar sus compras consulte los precios en esta Casa.

VENDO o traspaso Casa Garage
Informes José Sáinz
Castro-Urdiales

SE TRASPASA la acreditada tienda
de Comestibles Bene.
Informes en dicho establecimiento.

«LA ILUSTRACION DE CASTRO»

AL PUBLICO

Se pone en conocimiento del público en general que en los casos de fallecimientos deberán dirigirse a FRANCISCO CARRASCO PARADA, el cual se encarga de realizar toda la tramitación correspondiente a los enterramientos.

Francisco Carrasco Parada

Los Huertos FABRICA DE ATAQUES CASTRO-URDIALES

Casa Manuela

Tejidos, Mercería, Novedades

Paquetería, Géneros de Punto, Lanas para labores.

Calvo Sotelo, Tno. 116 CASTRO-URDIALES

Foto PEREZ

Fotografía y Perfumería

Laboratorio y Casa Central Queipo de Llano, 29. Castro-Urdiales

AMPLIACIONES

al contado y a plazos

Reproducciones de toda clase de originales.

Fotos Miniatura para sortijas, dijes, broches, etc. etc.

Fotocopias de toda clase de documentos.

Especialidad en **Oleos y Bromóleos.**

Filmóleo, perfecta imitación a pintura.
(sobre lienzo)

Reportajes-Bodas-Bautizos-Banquetes - Fotografías para catálogos - Maquinaria.
Fachadas y en general para todas las industrias.

LA GANGA

Calvo Sotelo, 8 CASTRO-URDIALES (Bajada de la Estación)

Ofrece al público el inmenso surtido en Tejidos de «La Innovación».

TEMPORADA DE VERANO

Extenso surtido en paños para trajes de Caballero y buena colección para americanas de Sport y su francesilla estupenda.



Fotos de galería - Primeras Comuniones

Bodas - Banquetes - Homenajes etc.

Servicio ambulatorio y reportajes.

FOTO CALVO tiene el honor de ofrecer al público sus servicios en la
calle Gral. Q. de Llano 17 - Castro-Urdiales

Real Café

Manuel MARTINEZ HOYOS
Teléfono 19 Castro-Urdiales

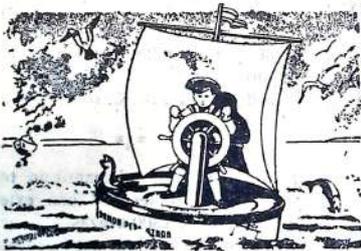
EN LICORES
Grandes Conciertos
a cargo de una brillante
ORQUESTA
Gran Restaurante y es-
merado servicio para
banquetes, comidas
y meriendas

CAFE LA MARINA

SERVICIO ESMERADO
ESPECIALIDAD DE LA CASA:
EN CAPUCHINOS

Plazuela del General Mola, 14 Teléfono 100 (Frente al Puerto)
CASTRO-URDIALES

Reservado para Julián Agote



Ramón Peña Aznar

Conservas de Pescados

Escabeches y Salazones

Santander, 28 Teléfono 48

Castro-Urdiales

Hotel Restaurante

LA MARINA

Amplias habitaciones con vista al mar. Excelente cocina dirigida por su dueño
Variedad exquisita en los platos.

Propietario: Pedro del Castillo, Plazuela Gral Mola, Telf. 33 Castro-Urdiales

“EL OCASO” S. A. - Seguros
CASA CENTRAL: MADRID

JAVIER ECHEVARRIA (CASA NUEVA)
Almacenes SAN JOSE

TEJIDOS - MUEBLES - CALZADOS

Todo socio del «El Ocaso» S. A. tiene descuentos en sus compras.

FACILIDADES DE PAGO

GRANDES NOVEDADES DE TEMPORADA

MIRAMAR

HOTEL - RESTAURANTE - BALNEARIO - BAR - CLUB

ABIERTO DESDE EL 1.º DE JULIO

Teléfono 142

Castro-Urdiales

Café - Bar BRISTOL

Café expés. Chocolates. Meriendas. Mariscos. Cerveza helada. Tapas y Batidos

SURTIDO COMPLETO EN LICORES

COCKTAILS

Avenida del Generalísimo, Teléfono 60

CASTRO-URDIALES

HOTEL MADRID

Hermanas Consuelo y Dolores

Abierto de Julio a Octubre. - Sitio céntrico y frente al mar. - Servicio esmerado
GENERAL MOLA 24 Teléfono 163 CASTRO-URDIALES

Lencho Sáez

Taxista

Santander, 30-1.º dcha. Teléfono 127

Castro-Urdiales

LITO

TAXISTA

Coche Gris 7 Plazas

Onésimo Redondo 1.º dcha. Tel. 139

Castro-Urdiales

Hotel Restaurante Continental

Se reciben encargos para bodas y banquetes
FRENTE AL MAR - AMPLIOS-COMEDORES

Avda. del Generalísimo, N.º 13

Teléfono 133

Castro-Urdiales

PANADERIA

SANTA ANA DE HOZ

Teléfono, 13

Castro-Urdiales

CARNICERIA

Eduardo Ruiz

(Antes Avelino Gutiérrez)

Abierto de 8 a 1 y de 4 a 8 - Teléfono 165

CASTRO-URDIALES

Elias González Cuadra

Panaderia

Araúguez 15

Teléfono 140

Castro-Urdiales

MERCERIA MANUELA

Novedades. Paquetes

Géneros de Punto

Calle

M.ª Teresa Helzel

Modista

Comercio de punto a máquina

Calle de Santander 22-1.º